

NÁVOD K POUŽITÍ



ŽÍRAVINA

Před použitím si pečlivě přečtěte návod.
Návod k použití uschovejte.
Možná si ho budete potřebovat přečíst znovu.
Pouze k zevnímu použití.
Uchovávejte mimo dohled a dosah dětí.

- Co je přípravek Endwarts Original a k čemu se používá
- Cemu musíte věnovat pozornost, než začnete přípravek Endwarts Original používat
- Jak se přípravek Endwarts Original používá
- Možné nežádoucí účinky
- Uchovávaní a další informace

EndWarts ORIGINAL

1. CO JE PŘÍPRAVEK ENDWARTS ORIGINAL A K ČEMU SE POUŽÍVÁ

Přípravek EndWarts Original je účinným roztokem pro odstraňování bradavic. Roztok je určen k ošetření bradavic na rukou, chodidlech, loktech a kolenou dospělých i dětí. Díky jedinečnému složení přípravku EndWarts pomáhá tělu bradavice vysušit a vyloučit. EndWarts roztok je absorbován přímo do bradavice a nezanechává na kůži žádné stopy. Ihned po jeho aplikaci si můžete například natáhnout ponožky nebo se vykoupat. Přípravek EndWarts Original je baktericidní a při správném používání nezanechává žádné jizvy ani nepůsobí infekce. Jedna lahvička EndWarts Original vystačí zhruba na 30 ošetření 1–5 bradavic.

2. ČEMU MUSÍTE VĚNOVAT POZORNOST, NEŽ ZAČNETE ENDWARTS ORIGINAL POUŽÍVAT

2.1 KDY ENDWARTS ORIGINAL NEPOUŽÍVAT

- Nepoužívejte na bradavice na obličeji nebo genitálních, na molusky, mateřská znaménka, kuří oka, ztvrdlou kůži ani na jiné kožní vady. V případě pochybností o Vaší diagnóze, kontaktujte svého lékaře.
- Po aplikaci přípravku EndWarts Original nepoužívejte náplast. Použití náplasti může poškodit pokožku, viz část 4. MOŽNÉ NEŽÁDOUCÍ ÚČINKY.
- Těsně před, během nebo po aplikaci neaplikujte na zdravou pokožku v okolí bradavice oleje nebo pleťová mléka.
- Nepoužívejte, je-li ošetřovaná bradavice citlivá, krvácí nebo pokožka jeví známky podráždění. Přerušete léčbu, dokud se kůže nezregeneruje.
- Přípravek EndWarts Original nepoužívejte v kombinaci s jinými prostředky pro odstranění bradavic.
- Přípravek EndWarts Original nepoužívejte, pokud jste alergičtí na některou z jeho složek, viz část 5. UCHOVÁVÁNÍ A DALŠÍ INFORMACE.

2.2 UPOZORNĚNÍ A OPATŘENÍ

Přípravek EndWarts Original je žíravina se silným, dráždivým zápachem. Nevdechujte. Pouze k vnějšímu použití. **Uchovávejte mimo dohled a dosah dětí.**



Nepředávkujte! Příliš silná nebo nesprávná aplikace může způsobit bolest a poškodit pokožku, viz část 4. MOŽNÉ NEŽÁDOUCÍ ÚČINKY.

- Použijete-li roztoku příliš mnoho nebo jím nechťeně potřísníte pokožku, okamžitě postižené místo omýjte větším množstvím studené vody, abyste zamezili poškození pokožky.
- Jestliže vám roztok vnikne **do očí**, okamžitě je alespoň 15 minut opakovaně vyplachujte studenou vodou a vyhledejte lékařskou pomoc. Pokud nosíte kontaktní čočky, okamžitě je vyjměte a vypláchněte oči dle instrukcí.

Zvlášť opatrní buďte při ošetřování jemné pokožky, například u dětí nebo v horní části ruky, viz část 3.1 DÁVKOVÁNÍ A PODÁVÁNÍ a 3.2 LÉČBA DĚTÍ.

3. JAK SE ENDWARTS ORIGINAL POUŽÍVÁ

3.1 DÁVKOVÁNÍ A PODÁVÁNÍ

K účinnému použití stačí jen nepatrné množství roztoku. Dávejte pozor, abyste se dotkli pouze bradavice a **nedotýkali se okolní kůže**; pokud se dotknete okolní kůže nebo pokud cítíte štipání, okamžitě místo omýjte studenou vodou, abyste utiřili bolest (viz také 2.1 KDY ENDWARTS ORIGINAL NEPOUŽÍVAT a 4. MOŽNÉ NEŽÁDOUCÍ ÚČINKY). Pozorně si přečtěte níže uvedené pokyny, neboť roztok je žíravina. Při aplikaci vždy použijte štěteček, který je součástí víčka. Při aplikaci roztoku zvlášť pečlivě chraňte lahvičku, aby se tekutina nerozliła.

Když provádíte ošetření, nedržte lahvičku v ruce. Lahvičku položte na dřež nebo podobné místo. Rozlitá tekutina by mohla poškodit nejen pokožku, ale i povrchy s malbou, textílie apod. Po použití lahvičku vždy pevně uzavřete dětským bezpečnostním šroubovacím uzávěrem.

1



Držte láhev pevně a opatrně otevřete uzávěr s dětskou bezpečnostní pojistkou. Při prvním použití silou odstraňte bezpečnostní kroužek a před úplným vytáhnutím štětečku jej opatrně nechte asi 1 sekundu odkapat na vnitřní vložce lakvičky, aby se odstranil přebytek roztoku ze štětečku. Dbejte na to, aby byl roztok odkapán do vnitřku lahvičky a ne mimo ní; roztok je žíravý a při styku s normální pokožkou může způsobit poškození kůže (viz 4. Možné nežádoucí účinky). Štěteček by měl být jen vlhký.

2



Nezapomeňte nechat odkapat štěteček (jak je uvedeno v bodě 1.). Poté s ním dvakrát natřete bradavici pokaždé po dobu jedné sekundy. Dávejte pozor, abyste se nedotkli okolní pokožky. Pokud se dotknete okolní pokožky nebo pokud máte pocit pálení na pokožce, okamžitě ji umyjte studenou vodou, abyste zmírnili bolest. Bradavice umístěné na spodní straně rukou, na spodní straně chodidel, na vnitřní straně kolen nebo na vnější straně loktů, kde je pokožka citlivější, by měly být ošetřeny opatrně, aby nedošlo k dotyku s okolní kůží.

Vždy používejte štěteček spojený s víčkem. Pokud se štěteček poškodí nebo vytrhne, přestaňte přípravek používat.

Přípravek EndWarts Original může používat více než jedna osoba. Než po vás začne další osoba používat přípravek EndWarts Original, zavřete víčko a ponechejte štěteček v kontaktu s roztokem v lahvičce po dobu nejméně 5 minut. Tím se zabrání případnému přenesení bradavic na druhou osobu. Chcete-li dosáhnout úspěšných výsledků, provádějte toto ošetření **pravidelně** jednou týdně, dokud bradavice zcela nezmizí. Jinak se proces zastaví. Je-li léčba nepravdivelná, trvá celý proces déle.

Staré nebo velké bradavice u dospělých je možné po 4–5 aplikacích ošetřovat každý pátý den, není-li kůže podrážděná. V případě pochybností se poraďte se svým lékařem. **Nepoužívejte častěji než jak je uvedené v tomto návodu na použití.**

Při ošetřování bradavic na **tenké pokožce** občas postačí méně roztoku. V takovém případě před ošetřením přebytečný roztok setřete ubrouskem. Ošetřujte méně často, zhruba každý druhý nebo třetí týden.

Při léčbě **více bradavic** nejprve vyberte určitý počet bradavic, které začnete ošetřovat, a ošetřujte je po dobu dvou týdnů. Pokud kůže zůstane nepoškozená, pokračujte i u zbývajících bradavic. Několik malých bradavic lze ošetřit najednou, aniž byste štěteček znovu namáčeli do lahvičky EndWarts Original (podle velikosti lze na jedno namočení ošetřit 1–5 bradavic, někdy i více). Začněte většími bradavicemi.

Mezi ošetřeními bradavici změkčujte běžným tělovým mlékem nebo olejem. Zbytky bradavice se pak budou snáze uvolňovat.

Bradavice se také zpočátku může zvětšit a zbělat, než začne vysychat. Když se bradavice zvětší, okolní pokožka může být citlivější. Dbejte, aby bradavice nebyla zarostlá do kůže, která by ji překrývala (viz níže). Je-li bradavice citlivá nebo v ní tepe, může se tak stát proto, že jste použili příliš mnoho roztoku (viz část 2.1 KDY PŘÍPRAVEK ENDWARTS ORIGINAL NEPOUŽÍVAT), případně se bradavice nemůže dostat ven, neboť je zarostlá v kůži. Je-li bradavice zarostlá kůží, je třeba kůži otevřít, například pinzetou, aby se bradavice mohla dostat ven. Je-li bradavice stará nebo ztvrdlá, před ošetřením namočte postižené místo do teplé vody, aby kůže i bradavice změkla. Kůži na vrcholu bradavice propíchněte nebo oskrábněte (například pinzetou).

V případě silné kůže u zarostlých veruk (bradavice na nohou) opatrně odstraňte ztvrdlou kůži. V případě kutikulárních bradavic bude možná třeba svrchní kůži tence propíchnout, aby roztok mohl proniknout k bradavici. Bradavice nepilujte. Bradavice se pak mohou stát citlivějšími a znovu ztvrdnout.

Po několika ošetřeních se na bradavicích obvykle objeví černé skvrny. Jedná se o tenké krevní kapiláry, které bradavici zásobují krví. Znamená to, že bradavice je již na ústupu. Je třeba pokračovat v léčbě, dokud zcela nezmizí černé skvrny i celá bradavice. Tyto černé skvrny mohou občas při rozškrábání trochu krváčet. V takovém případě před aplikací přípravku EndWarts Original několik minut počkejte, dokud krvácení nepřestane, jinak může ošetření trochu pálit či štipat. Pokud postižené místo pálí či štipá, bolest ihned utišíte studenou vodou.

3.2 LÉČBA U DĚTÍ

U dětí by měl ošetření vždy provádět dospělý. Pečlivě dodržujte pokyny uvedené v části 3.1 DÁVKOVÁNÍ A PODÁVÁNÍ, neboť roztok je žíravina. Malé děti mají měkkou a tenkou pokožku. Na bradavice u dětí proto používejte EndWarts Original velmi střídme. Jedno namočení postačí na ošetření více bradavic. Bradavice obvykle vymizí po 2–3 ošetřeních.

U dětí **mladších 4 let** lze EndWarts Original použít také, ale je třeba vždy pečlivě ověřit, zda se skutečně jedná o bradavici a ne o jiný kožní defekt. Před ošetřením se proto vždy poraďte s praktickým nebo dětským lékařem. V případě dětí mladších 4 let je zvlášť důležité používat menší množství roztoku. Ošetřujte méně často, zhruba každý druhý nebo třetí týden.

- Vždy nejprve ubrouskem setřete přebytečný roztok a teprve pak na bradavici jednou nebo dvakrát zlehka zatlačte.
- Dávejte pozor, abyste se nedotkli okolní pokožky.
- Pokud má dítě tendenci si postižené místo cumlat, můžete ošetřené místo omýt vodou. Roztok již do bradavice pronikl.
- Pokud postižené místo při ošetřování pálí nebo štipá, omýjte bradavici chladnou vodou a již na ni nenanášejte žádný další roztok. Znamená to, že roztok již do bradavice pronikl.

3.3 LÉČBA NEMOCNÝCH S DIABETEM

Diabetici by měli přípravek EndWarts Original používat s mimořádnou opatrností a pouze na bradavice na zdravé kůži (nepoškozené a nepostižené diabetickým onemocněním). V případě problémů se vždy poraďte s lékařem, sestrou nebo odborníkem na péči o nohy.

3.4 ZA JAK DLOUHO BY SE LAHVIČKA ENDWARTS MĚLA SPOTŘEBOVAT

Přípravek EndWarts Original je velmi účinný – většina bradavic zmizí a už se znovu neobjeví. Občas se ale mohou po začátku léčby objevit bradavice, které byly doposud skryty pod kůží.

Bradavice mohou vypadat velmi odlišně a stejným způsobem se může lišit i doba potřebná k jejich odstranění, což obvykle bývá 5–15 ošetření. Může ale trvat kratší i delší dobu. Faktory ovlivňující trvání léčby bradavic zahrnují váš věk, typ bradavice, váš imunitní systém, umístění bradavice a jak dlouho je již bradavice přítomna. Snížená imunitní obrana a užívání některých léků, například kortikosteroidů, mohou trvání léčby prodloužit. Nové bradavice lze obvykle snáze odstranit než bradavice staré. Bradavice u dětí lze obvykle odstranit snáze než u dospělých. V případě zarostlých veruk a kutikulárních bradavic, které mohou být přítomny i mnoho let, může trvat značně dlouho, než léčba začne řádně účinkovat, a bradavice může také zmizet až za mnohem delší dobu.

3.5 KDY BYCH MĚL/-A PŘESTAT ENDWARTS ORIGINAL POUŽÍVAT

Přípravek EndWarts Original přestaňte používat, pokud na bradavici nejsou žádné viditelné černé tečky nebo pokud bradavice vypadla, seschla, nebo jestliže se na jejím místě objevila „díra“. Kůže se potom vrátí k normálu. Budete-li v léčbě pokračovat příliš dlouho poté, co bradavice zmizí, kůže zrůžoví a bude trochu vodnatá. V takovém případě je třeba používání přípravku EndWarts Original okamžitě přerušit. Po několika týdnech zkontrolujte místo dřívějšího výskytu bradavice: zpozorujete-li malou tečku, může to znamenat, že v kůži ještě zůstaly zbytky bradavice. V takovém případě bude třeba léčbu přípravkem EndWarts Original zopakovat.

3.6 TĚHOTENSTVÍ A KOJENÍ

Neexistují žádná známá rizika při používání EndWarts Original, která by se týkala těhotných a kojících žen.

4. MOŽNÉ NEŽÁDOUCÍ ÚČINKY

Přípravek EndWarts Original obsahuje silnou kyselinu. Pokud je roztoku použito příliš mnoho nebo je-li použit nesprávně, může dojít k poškození kůže (viz část 2.1 KDY LAHVIČKU ENDWARTS NEPOUŽÍVAT). Dodržujte pokyny uvedené v části 3.1 DÁVKOVÁNÍ A PODÁVÁNÍ, abyste předešli poškození pokožky.

Na místě aplikace se mohou dočasně objevit nežádoucí účinky, například citlivost, štipání, bolest, pocit pálení nebo krvácení z krevních kapilár. Přerušete léčbu, dokud se kůže nezregeneruje.

Předávkování, nesprávné použití nebo polití může způsobit vážnější nežádoucí účinky, například puchýře, rány, tmavou pigmentaci kůže, poleptání, zánět, odumření tkáně (nekrózu) nebo zjizvení. Poškozené místo udržujte v čistotě, abyste předešli infekci. Přerušete léčbu a v případě vážného poškození kůže kontaktujte lékaře.

Přípravek EndWarts Original má silný zápach, který může dráždit respirační orgány a oči. K obsahu lahvičky nečichejte. Nežádoucími účinky může být podráždění respiračního systému nebo krku, příznaky rýmy, slzení očí nebo potíže s dýcháním.

Ojediněle byla hlášena alergická reakce, například zarudnutí, vyrážka nebo svědění.

5. UCHOVÁVÁNÍ A DALŠÍ INFORMACE

Uchovávaní: **Uchovávejte mimo dohled a dosah dětí.** Uchovávejte při pokojové teplotě (15–25 °C), mimo dosah přímého slunečního světla.

Obsah: kyselina mravenčí, voda, glycerol.

Balení: Skleněná lahvička s dětským bezpečnostním šroubovacím uzávěrem a s víčkem spojený štěteček, která obsahuje 3 ml nebo 5 ml roztoku, návod k použití.

Doba použitelnosti: Viz doba použitelnosti uvedená na lahvičce a na krabičce.

Datum poslední úpravy tohoto návodu k použití: Leden 2021.

1. Čo je EndWarts ORIGINAL a na čo sa používa
2. Čo potrebujete vedieť predtým ako použijete EndWarts ORIGINAL
3. Ako používať EndWarts ORIGINAL
4. Možné vedľajšie účinky
5. Ako uchovávať EndWarts ORIGINAL a ďalšie informácie

Tento návod na použitie bol naposledy revidovaný v januári 2021.